

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

**Herausgeber:** Société de communication de l'habitat social

**Band:** 56 (1983)

**Heft:** 9

**Rubrik:** Exposition

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 05.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Le Parimbot (cantons de Vaud et Fribourg), ruisseau aux rives boisées protégé par le Tribunal fédéral.  
Photos : FSPAP



Nous citons :

«Or il ne ressort nullement des avis donnés par les cantons de Vaud et de Fribourg que la correction du Parimbot serait absolument nécessaire à la réalisation, dans de bonnes conditions, du remaniement en cours... Il n'est guère contestable, ensuite, que la présence d'un ruisseau sinueux, aux rives boisées, et de haies vives ou de cordons boisés isolés ne simplifie pas l'exécution d'un remaniement parcellaire. *Il ne s'ensuit cependant pas qu'un tel remaniement justifie systématiquement la suppression d'obstacles naturels que constituent des éléments significatifs d'un paysage et qui jouent eux-mêmes souvent un rôle protecteur pour l'agriculture.*» (Arrêt du Tribunal fédéral du 7 juillet 1982.)

Fondation suisse  
pour la protection et  
l'aménagement du paysage, Berne

## Exposition

**h.olz**  
**83**

**Bienvenue à Holz 83,  
Foire suisse pour le travail du bois,  
du 12 au 18 octobre,  
dans les halles de la Foire  
suisse d'échantillons à Bâle**

La Foire Holz 83 a lieu pour la 11<sup>e</sup> fois déjà dans les halles de la Foire suisse d'échantillons de Bâle et elle compte parmi les quatre principales foires spécialisées pour le bois en Europe.

A l'occasion de la Foire suisse pour le travail du bois Holz 83 — qui se tiendra à Bâle du 12 au 18 octobre dans les halles de la Foire suisse d'échantillons — et pour la deuxième fois depuis 1977, un concours national a été organisé à l'intention des apprentis en menuiserie, charpenterie et professions apparentées, concours pour lequel on a enregistré jusqu'ici plus de 400 inscriptions.

Ce concours a pour but d'apporter une contribution à la formation professionnelle des futurs menuisiers et charpentiers tout en offrant aux apprentis la possibilité de réaliser personnellement un ouvrage dans leur spécialité. Les meilleurs travaux seront exposés à la Holz 83 pour attirer l'attention sur les deux stands professionnels et mettre le bois en évidence en tant que matériau.

Le concours a pour objet de réaliser un travail correspondant à l'option professionnelle et au stade de formation atteint. Le jury dispose d'un montant total de 20 000 fr. La proclamation des résultats et l'attribution des prix interviendront à l'occasion de la journée d'inauguration de la Holz 83 (12 octobre).

Le concours est organisé par l'Association des fabricants suisses de machines et outils à tra-

vailer le bois ainsi que l'Association des négociants suisses en machines et outils, groupe bois, en collaboration avec l'Association suisse des maîtres menuisiers et des fabricants de meubles, la Fédération romande des maîtres menuisiers, ébénistes, charpentiers, fabricants de meubles et parqueteurs, et la Société suisse des maîtres charpentiers.

Avec plus de 400 inscriptions, ce concours démontre que le bois a de l'avenir, et l'exposition des travaux pendant la Holz 83 prouvera que la jeune génération des travailleurs sur bois est engagée sur la bonne voie.

La Foire Holz 83 est empreinte de l'optimisme des fabricants suisses et des importateurs de machines et outils à travailler le bois; jamais la surface d'exposition n'a été aussi grande et l'offre aussi abondante. Tous les exposants sont convaincus que c'est justement à une période où la conjoncture est plus modérée dans le bâtiment qu'une information objective et que des initiatives en faveur de la rationalisation sont importantes. C'est pourquoi il est souhaitable que de nombreux professionnels profitent de cette offre.

Les deux associations organisatrices — l'Association des négociants suisses en machines et outils ainsi que l'Association suisse des fabricants de machines et outils à travailler le bois — se réjouissent de votre visite à Bâle.

Leo Nadler, VSMWH,  
président du  
comité d'organisation Holz

Rudolf Senn, VSHF,  
vice-président du  
comité d'organisation Holz